Shinshi to Norainu

Tennouji Mio

Chapter 6

Scanner
Johanna

Translator
Jien

Editor
Crystalynn

Proofreader
Chit

Quality Check
Melly & Crystalynn & Jien

A.K.A
紳士と野良犬
The Gentleman and the Stray Dog

Pubhsher
Kaiousha

Published In
2012

English Release
3/14/2016

fujoshibitches.shounen-ai.net
fujoshi.scans@gmail.com

Fujoshi Bitches

Fujoshi Bitches needs help!
Translators
need to know Japanese, but experience in translation not necessary.
Editors
should have experience in redrawing and cloning patterns.
Contact us at fujoshi.scans@gmail.com

真夜中のメロディ

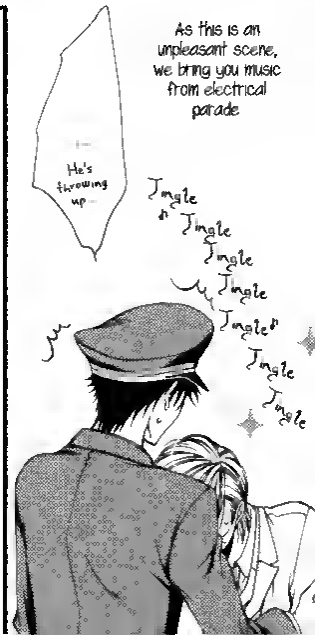
The gentleman and the stray dog

THEY'RE USUALLY YOUNGSTERS WHO MISSED THE LAST TRAIN...
...OR DEAD DRUNK SALARY MEN
THERE'RE HARDLY ANY DECENT CUSTOMERS AT THE PLATFORM AFTER THE LAST TRAIN
shine
THE LAST TRAIN ON PLATFORM 3 WILL NOW DEPART.
clank
DOORS ARE CLOSING, PLEASE BE CAREFUL.
Phew
I'VE CONFIRMED THE DEPARTURE OF THE LAST TRAIN.
I'LL RETURN AFTER CHECKING THE GROUNDS.

shake
shake
DEAR CUSTOMER,
YOU CAN'T SLEEP HERE...
I WANT TO HURRY UP AND HAVE A SMOKE THOUGH... SUCH A PAIN
Sigh
IS HE DRUNK...?
SEE? THERE'S ONE HERE AGAIN
wobble
AH...
STATION ATTENDANT-SAN...
HE DOESN'T LOOK VERY GOOD...
!

wobble
ARE YOU ALRIGHT? CAN YOU STAND?
UGH
UGH?
COULD IT BE THAT HE'S SICK INSTEAD OF DRUNK?
HEY, IS SOMETHING WRONG?!

He's a pain, but it seems like there's no one left after the last train.
I'M TERRIBLY SORRY...
DON'T WORRY ABOUT IT
I'm used to it after all


As this is an unpleasant scene, we bring you music from electrical parade
He's throwing up...
Jingle
Jingle
Jingle
Jingle
Jingle!
Jingle
Jingle

MORE IMPORTANTLY, HOW ARE YOU FEELING NOW? FEELING BETTER?
YES.
THANKS TO YOU, I'M FEELING BETTER...
HE LOOKS LIKE HE'S STILL IN PAIN...
IT'S SO OBVIOUS THAT HE'S FORCING HIMSELF.
IF YOU CONTINUE WITH THAT BEHAVIOUR IT'LL BECOME A BAD HABIT, YOU KNOW?
YOU DON'T HAVE TO BE SO CAUTIOUS TOWARDS ME
DON'T MIND ME, AND JUST REST.

!
UWAH!
HE'S EYE-LASHES ARE SO LONG...
I WONDER HOW OLD IS HE? LATE THIRTIES?
HE HAS A PRETTY FACE DESPITE BEING A MAN
-THANK YOU VERY MUCH...

flinch
UM...
He's just a salary man who happened to pass by.
SO WHAT IF HE WAS? WHAT AM I TRYING TO SAY?
IF ONLY HE WAS A LITTLE YOUNGER...
realize
JUST WHAT AM I THINKING...
I THINK I'M ALREADY FINE.
I SEE
THAT'S GOOD THEN.
AM I PENT UP?
SORRY TO HAVE CAUSED YOU TROUBLE

UM..
ACTUALLY, ABOUT THAT...
WELL IN THE FUTURE,
IF YOU'RE UNWELL, PLEASE DON'T HOLD BACK AND GET OFF THE TRAIN TO REST.
NO MATTER WHAT THE CONSEQUENCES, I'M BEING TOO IRRATIONAL.
I DID GET OFF THE TRAIN MIDWAY, SO...
Clatter
WHERE IS THIS AREA?
ALSO DO YOU KNOW WHERE MY BAG IS?
IT'S NOT SOMETHING TO LAUGH AT.
Wa ha ha ha!
SO SOMETHING LIKE THAT HAPPENED AFTER THAT?!
OH LORD..

THANKS TO THAT, I HAD TO PAY FOR HIM TO GET A TAXI HOME
YOU'RE SUCH AN IDIOT
YOU SHOULD'VE JUST LEFT SOMETHING LIKE THAT TO THE POLICE
WELL... I GUESS YOU'RE RIGHT
HUH?
SO YOU LENT HIM MONEY?!
BE THAT AS IT MAY, PLEASE TELL ME IF SOMEONE COMES LOOKING FOR ME
HUH?
DON'T YOU THINK THAT YOU WERE TRICKED?
RECENTLY, THERE'VE BEEN CASES LIKE THIS, RIGHT?
A SCAM...?
THE SCAMS WHERE THEY ACT LIKE THEY NEED HELP, BUT INSTEAD THEY TAKE ADVANTAGE OF PEOPLE'S GOOD WILL
I SEE. I NEVER THOUGHT ABOUT IT THAT WAY
FOR SOME REASON
HE WON'T RETURN YOU THE MONEY

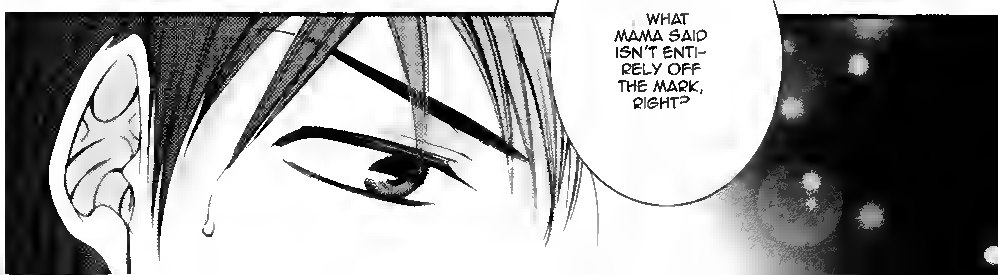
I WASN'T ABLE TO JUST LEAVE HIM ALONE
YOU'VE REALLY BEEN A GREAT HELP TO ME
I'LL DEFINITELY REPAY YOU THE FAVOR
HE DIDN'T LOOK LIKE A PERSON WHO'D LIE
I'M SURE IT'LL BE FINE...
OR SO I HOPE...
TO BE HONEST, I COULDN'T CARE LESS ABOUT THE MONEY
AS I THOUGHT, I SHOULD'VE AT LEAST ASKED FOR HIS NAME
JUST THAT, AT THAT TIME I THOUGHT THAT

I'LL BE WAITING
NO MATTER WHAT REASON, IF WE CAN MEET EACH OTHER ONCE MORE
THEN WON'T IT TURN INTO A MEANINGFUL ENCOUNTER ?
It's love at first sight!
Huh?!
wiggle
wiggle
Kyaa, how wonderful!
You felt the chemistry when you saw him, right?
HUH?!
IT'S LOVE!
Seems like Hide-chan finally awakened to true love!
I'M NOT, REALLY!
TRUE LOVE YOU SAY...
chink

blush
THAT'S RIGHT
IT'S HIDE-CHAN'S ONE-SIDED LOVE. ★
THERE'S NO WAY THAT'S TRUE!
I WAS A LITTLE INTERESTED IN HIM, BUT I DON'T SEE HIM LIKE THAT
I can't overlook this
WHAT DO WE HAVE HERE?
HIDE HAS A LOVER?
YAMAOKI-SAN... THAT'S NOT TRUE!
WELL THAT'S
YOU'RE NOT SOMEONE WHO'D JUST LEND MONEY EASILY TO SOMEONE YOU'RE NOT INTERESTED IN!
Right?
HUH?
IT MEANS THAT HIDE HAS REACHED THE AGE WHERE HE'S COME TO UNDERSTAND THE ATTRACTIVENESS OF ADULTS
Haa
F-FIRSTLY!
I THOUGHT THAT IT'D BE NICE IF HE WAS YOUNGER THAN ME, BUT HE'S 10 YEARS OLDER!
HOW DISHONEST!

NO WAY IN HELL!
BLUNT
Yamaoki-san isn't my type.
Thought so.
Ouch!!
DON'T YOU WANT TO TRY IT OUT ONCE?
WITH ME

!
HOWEVER, FOR A STRAIGHTFORWARD PERSON LIKE HIDE, WHO'S BLUNT ABOUT WHO HE LIKES AND DISLIKES, THE FACT THAT YOU'RE MAKING EXCUSES FOR HIM MEANS THAT...


WHAT MAMA SAID ISN'T ENTIRELY OFF THE MARK, RIGHT?

THANK YOU.
GULP
Oh my! What a way to drink
Ahahaha
WHAT IS THIS VIOLENT THROBBING I FEEL IN MY CHEST?!
Yeah
Good work today.
JR
STATION
There's no guarantee that I'll be able to meet him again.
But the fact that I'm coming here nonetheless...
EVEN IF THIS IS LOVE
I DON'T EVEN KNOW HIS NAME

IT'S NOT JUST A COINCIDENCE...
AH...
DOES THAT MEAN I'M HOPING TO MEET HIM?
!
Haa
badump
...!
A MEANINGFUL ENCOUNTER WITH HIM...
smile
STATION ATTENDANT-SAN.

HIS EAR IS...
I DIDN'T GET THE CHANCE TO ASK FOR YOUR NAME, SO...
AH...
THANK YOU SO MUCH FOR THE OTHER DAY.
I DIDN'T EXPECT HIM TO ACTUALLY BE HERE...
I'M GLAD.
I WAS WONDERING WHAT I WOULD DO IF I DIDN'T SEE YOU...
COULD IT BE THAT YOU WERE WAITING HERE FOR ME ALL THIS TIME?
BUT IT SEEMS LIKE IT'S YOUR DAY OFF TODAY, HUH?
I DIDN'T KNOW YOUR NAME SO I COULDN'T ASK THEM ABOUT YOU.
JUST WHAT IS WRONG WITH ME...?

Even though it's just our second time meeting each other,
YOU COULD'VE JUST LEFT IT WITH THE OTHER STAFF, RIGHT?
WAITING IN THE COLD,
THERE WAS NO GUARANTEE THAT I WOULD COME...
AH...
I WANTED TO THANK YOU PERSONALLY, SO...
THAT'S BECAUSE...

I WANTED TO SEE YOU ONCE MORE.
I DIDN'T THINK THAT MY HEART WOULD FLUTTER LIKE THIS.
EH?

AH...
I'M SORRY, I MUST BE SAYING WEIRD STUFF...
blush
EH?
PLEASE FORGET EVERYTHING I SAID
UM... HERE YOU GO! THANK YOU VERY MUCH!
THE LAST TRAIN FOR TODAY IS ARRIVING AT PLATFORM 3.
!
flinch
realize
DASH
FAREWELL...!
AH..!
STATION

!
GRAB
WAIT!
pull
SHHHHHH
THE TRAIN IS NOW DEPARTING, PLEASE BE CAREFUL OF THE DOORS
rattle
rattle

AH...
WHAT'S YOUR NAME?
YOUR NAME...
I WANT TO EMBRACE THIS PERSON.
I'M KAWAI SOUSUKE
I'M NOGUCHI HIDEAKI.
hold
I WANT TO EMBRACE THEN KISS HIM.

SOUSUKE-SAN
ACTING LIKE THIS, THERE'S ONLY ONE ANSWER TO IT
I ALSO WANTED TO SEE YOU AGAIN
AH..

LOOKS LIKE THE LAST TRAIN LEFT.
I AM IN LOVE WITH HIM.
clatter
Mnn!
haa
kiss
kiss
Mmph!
haa
NOGUCHI-KUN...
I...
haa
haa
IT'S BEEN A LONG TIME SINCE I'VE YEARNED FOR SOMEONE...
suck
Ah!
ME TOO... IT'S BEEN A LONG TIME SINCE I'VE DESIRED SOMEONE...
jolt

haa
Ah!
twitch
haa
NO
THIS IS
Squelch
Squelch
Mmn!
kiss
Mmph!
HOLD BACK A LITTLE LONGER, SOUSUKE-SAN
haa
Ah!
haa
Ah!
NOGUCHI-KUN!
thrust
thrust

I'M SURE

...THIS IS WHAT YOU CALL "A FATEFUL ENCOUNTER."

Thanks for supporting us!

PLEASE READ

Fujoshi Bitches is a nonprofit sconlotion group, we do not receive money or ask for donotions Everything we work on is provided by either group members or offered to us by our reoders. We do not allow use of our scans.

Once a title we are working on is licensed in English we will stop sconlotion ond remove former links of completed chopters.

Do NOT retranslate!
Don't re-upload onto reader sites or re-upload our DL links!

Fujoshi Bitches

fujoshibitches.shounen-ai.net
fujoshi.scans@gmail.com

Please Support the artist!

Websites to buy:

www.cdjapan.co.jp
www.yesasia.com
www.amazon.co.jp